



**Stefan Kocher**  
Präsident  
Pleutenenstrasse 3 a, 2543 Lengnau BE  
M 079 631 22 87, P 032 653 01 10  
stefan.kocher@kleintiere-schweiz.ch

Ziervögel Schweiz  
Oiseaux d'agrément Suisse  
Uccelli ornamentali svizzera  
Utschels decorativs Svizra  
Pet birds Switzerland



## **141. Delegiertenversammlung vom 11. Juni 2016, 14.00 Uhr, Weinfeld Gasthaus zur Traube, Traubensaal, Weinfeld**

Vorstand: Stefan Kocher (Präsident), Hans-Jürg Zimmermann (Ehrenpräsident, Übersetzung), François Vuillaume (Vizepräsident, Internationale Ausstellungen), Pierre-André Chassot (SWISSBird), Heinz Hochuli (Zertifizierung, Tierschutz, Sachkunde), Lars Lepperhoff (Fachredaktion), Kurt Lipp (Öffentlichkeitsarbeit, Kommunikation, Mitgliederwerbung und -betreuung), Karin Jenni (Finanzen), Erika Fassbind (Projekte), Reto Jordi (Protokoll, Administration), Kurt Bühler (Funktionär)

Protokoll: Reto Jordi

Anwesend sind 51 Delegierte aus den Sektionen sowie fünf Gäste. Mit 147 verteilten Stimmrechtanteilen liegt das absolute Mehr bei 74 Stimmen.

### **1. Begrüssung durch den Präsidenten**

«Du erhältst die Chance, die Du Dir gibst!»

Mit diesem Zitat aus Deutschland, dem Credo von Ziervögel Schweiz 2016, eröffnet Präsident Stefan Kocher die 141. Delegiertenversammlung und begrüsst die anwesenden Delegierten und herzlich in Weinfeld. Speziell werden die anwesenden Gäste Markus Vogel (Präsident Kleintiere Schweiz), Iris Fankhauser (Geschäftsführerin Kleintiere Schweiz) und Simon Köchlin (Chefredaktor Tierwelt) herzlich willkommen.

#### **Anwesende Ehrenmitglieder:**

Hans-Jürg Zimmermann (Ehrenpräsident)  
François Vuillaume  
Kurt Lipp  
Roland Rellstab  
Reinhard Gertschen  
Erwin Mathys  
Hans Graber  
Hugo Meister  
Michel Wisser  
Pierre-Alain Leutwiler

Es ist eine Vielzahl von Entschuldigungen eingegangen. Auf eine Auflistung wird verzichtet.

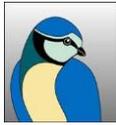
Der Präsident von Kleintiere Schweiz, Markus Vogel, begrüsst seinerseits und dankt im Namen des Dachverbandes für die geleistete Arbeit. Er lädt alle ein an der Hauptdelegiertenversammlung vom Sonntag, 12. Juni 2016 teilzunehmen.

### **2. Präsenz und Wahl der Stimmzähler**

Wahl der Stimmzähler

René Jutzeler, Urs Isenring, Kurt Lipp

Die Stimmzähler sind mit Applaus gewählt.



### **3. Protokoll der DV vom 15. Juni 2015 in Zofingen**

Das Protokoll wurde aufgrund eines Missverständnisses leider zu spät veröffentlicht. Dieses wurde mit der nachträglichen Publikation, einer ergänzenden Erläuterung und Entschuldigung durch den Vorstand in der Tierwelt korrigiert.

Das Protokoll muss durch die heutige DV genehmigt werden, da der Wortlaut im ursprünglich veröffentlichten Protokoll nicht korrekt war. Der Präsident begründet diesen Sachverhalt und erläutert nochmals die Hintergründe zu diesem Antrag und des damaligen Ergebnisses der DV 2015.

://: Das angepasste Protokoll der DV 2015 wird einstimmig genehmigt.

### **4. Mutationen**

#### **4a Letzter Termin für die Mutation Ihrer Sektion**

Erstmals werden im 2016 durch Ziervögel Schweiz Jahresrechnungen an die Vereine versandt. Die Statistik muss deshalb zwingend bis 15. Juni 2016 aktualisiert werden. Die Rechnungen werden auf Basis der Statistik per 16.06.2016 erstellt.

#### **4b Antrag auf Mitgliedschaft als Spezialvereinigung bei Ziervögel Schweiz**

Reto Jordi erläutert den gültigen Prozess für Vereine/Klubs, welche sich direkt dem Fachverband anschliessen wollen.

Schritt 1: Austrittschreiben beim Kantonalverband (nach deren Statuten)

Schritt 2: Meldung bei Kleintiere Schweiz, dass nicht mehr dem Kanton unterstellt

Schritt 3: Angepasste Statuten an ZV CH

Bei Fragen steht Reto Jordi gerne zur Verfügung. Der Kontakt geht aus der Homepage Ziervögel Schweiz hervor.

### **5. Genehmigung des Jahresberichtes**

Der Jahresbericht 2015 des Präsidenten wurde in schriftlicher Form der Einladung, der Tierwelt Nr. 22., einer Kurzfassung im Kleintierzüchter sowie im Internet publiziert.

Der Jahresbericht wird mit Verdankung an den Präsidenten einstimmig genehmigt.

### **6. Genehmigung der Jahresrechnung und des Revisorenberichtes 2016**

Die Jahresrechnung und der Revisorenbericht wurden im Jahresbericht – zusammen mit dem Finanzbericht - abgedruckt. Kassierin Karin Jenni erläutert kurz die Kernpunkte dieser Jahresrechnung sowie der Budgets. Die Details sind im schriftlichen Bericht nachlesbar.

Jahresrechnung und Revisionsstellenbericht werden von der Versammlung einstimmig genehmigt.



## 7. Anträge

### 7.a. Anträge seitens der Mitglieder

Es wurden keine Anträge seitens der Mitglieder eingereicht.

### 7.b. Antrag des Vorstandes

#### ***Aufhebung der Altersbeschränkung der Vögel an der Schweizermeisterschaft SWISSBird***

Änderung des Ausstellungsreglementes

Art. 2.7 Züchterringer

Der letzte Satz in Abschnitt 3; neuer Text:

„Es besteht keine Altersbeschränkung für die an der Schweizer Meisterschaft SWISSBird ausgestellten Vögel. Züchterringer aller Jahrgänge, ohne Einschränkung, werden anerkannt.

- Durch die Aufhebung der Altersbeschränkung versprechen wir uns eine Zunahme der Aussteller und der ausgestellten Vögel. Wir wollen, dass die Züchter ihre schönsten Vögel ausstellen und die besten Vögel ohne Einschränkungen prämiieren.
- Wir passen uns damit auch der Praxis bei grossen Ausstellungen (AZ) im Ausland an.
- Die seinerzeitige Einführung von separaten, offenen Kategorien hat kein Interesse bei den Züchtern gefunden.

://: Der Antrag ist einstimmig genehmigt.

## 8. Festlegung des Jahresbeitrages

Der Jahresbeitrag von CHF 10.00 wird einstimmig bestätigt.

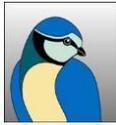
Die Beitragsrechnungen 2016 werden bis Ende August 2016 an die Sektionen versandt. Wir bitten die Sektionen/Klubs/Vereine um eine Begleichung der Rechnung innert 30 Tagen.

## 9. Festlegung der Entschädigung der Funktionäre

Die Vorstandsentschädigung wird wie folgt festgelegt:

- Vorstandsentschädigung: CHF 7'500.00
- Büroentschädigung: CHF 7'000.00
- Sitzungsgelder: CHF 13'000.00

Die Delegierten stimmen den vorgeschlagenen Entschädigungen einstimmig zu.



**Stefan Kocher**  
Präsident  
Pleutenenstrasse 3 a, 2543 Lengnau BE  
M 079 631 22 87, P 032 653 01 10  
stefan.kocher@kleintiere-schweiz.ch

Ziervögel Schweiz  
Oiseaux d'agrément Suisse  
Uccelli ornamentali svizzera  
Utschels decorativs Svizra  
Pet birds Switzerland



## 10. Budget

### 10.a Budget und Nachträge 2016

Die entsprechenden Zahlen sind im Jahresbericht auf Seiten 41-43 abgebildet. Aufgrund der Beschlüssen der DV 2015 wurde das damals provisorische Budget 2016 angepasst.

://: Die Delegierten stimmen dem überarbeiteten und erläuterten Budget 2016 einstimmig zu.

### 10. b Genehmigung des provisorischen Budgets 2017

Im Jahresbericht auf Seiten 41-43 publiziert.

://: Die Delegierten stimmen dem provisorischen Budget 2017 einstimmig zu.

## 11. Wahlen

Francois Vuillaume hat demissioniert. Er steht weiterhin als Präsident der Zuchtrichtervereinigung zur Verfügung. Auch wird er weiterhin als C.O.M-Delegierter amten. Der Präsident dankt Francois Vuillaume ganz herzlich für seine grossen Verdienste und überreicht ein entsprechendes Präsent.

Kassierin Karin Jenni übernahm letztes Jahr ihr Amt ad interim. Aufgrund beruflichen Belastungen muss sie das Amt leider zur Verfügung stellen. Der Präsident verdankt die grosse und werthaltige Arbeit mit einem Blumenstrauss.

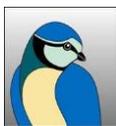
Mit Erika Fassbind, aktive Vogelzüchterin und Präsidentin der Abteilung Ziervögel der Waldstätter Kleintierzuchtverbandes, konnte eine engagierte und kompetente Nachfolgerin für das Ressort Finanzen gefunden werden.

://: **Erika Fassbind / Hitzkirch LU**, geb. 31.03.1967, verheiratet, vier Kinder, Bäuerin wird einstimmig als Kassierin in den Vorstand gewählt.

## 12. Ausstellungen

### 12. a Nationale Ausstellung SWISSBird 2017

Pierre-André Chassot zieht ein positives Fazit zur SWISSBird 2015. Er stellt die kommende SWISSBird kurz vor. Diese findet anlässlich der schweizerischen Kleintierausstellung vom **5.-7. Januar 2018** im Forum Fribourg statt. An dieser Stelle macht er darauf aufmerksam, dass sogenannte Siegerpatenschaften übernommen werden können. Details hierzu werden zeitgerecht kommuniziert.



**Stefan Kocher**  
Präsident  
Pleutenenstrasse 3 a, 2543 Lengnau BE  
M 079 631 22 87, P 032 653 01 10  
stefan.kocher@kleintiere-schweiz.ch

Ziervögel Schweiz  
Oiseaux d'agrément Suisse  
Uccelli ornamentali svizzera  
Utschels decorativs Svizra  
Pet birds Switzerland



## **12. b Internationale Ausstellungen C.O.M.**

Siehe Bericht 2015 (S. 13-14)

41 Medaillen wurden gewonnen

15 Gold

16 Silber

10 Bronze

Vom 19.–22. Januar 2017 findet die nächste C.O.M. - Weltschau in Almeria/Spanien statt.

## **12. c Internationale Ausstellungen – EE**

Siehe Bericht 2015 (S. 16)

Im 2016 findet keine EE statt. Nächste EE findet 2018 in Dänemark statt.

## **13. Ringwesen**

Der Bericht wurde ebenfalls abgedruckt (S. 23). Das Ringjahr 2015/2016 erwies sich als problemlos, die Bestellungen wurden korrekt und zeitgerecht an die Züchter/innen ausgeliefert. Stefan Kocher dankt Antonietta Polimeno für die grosse Arbeit und ebensolcher Verantwortung, die mit diesem wichtigen Amt verbunden sind.

## **14. Ehrungen und Auszeichnungen**

### **14.a Auszeichnungen Weltmeisterschaft**

Die folgenden Sieger werden ausgezeichnet:

Binggeli Tony	Kripahle Heinz
Bondfadini Bea	Moulin Daniel
Burnier Matthieu	Pastorello Sergio
Charmillot Alois	Rivera Manuel
Ferreira Manuel	Steffen Kurt
Grossenbacher Werner	
Hurtaud Marie	
Koch Franz (3 x !!)	

**Herzliche Gratulation den Gewinnerinnen und Gewinnern.**

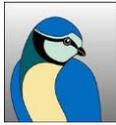
### **14.b Auszeichnungen Europameisterschaft**

Die folgenden Sieger wurden ausgezeichnet:

3x Europachampion wurden erreicht

Pierre-Alain Leutwiler	Lachtaube
Kurt Niggli	Berner Kanarien
Heinz Hochuli	Gebirgslolri

**Herzliche Gratulation den Gewinnerinnen und Gewinnern.**



## 15. Verschiedenes

### 15.a Tierwelt

Fachredaktor Lars Lepperhoff wird neuer Redaktor des Kleintierzüchters (ab 1.09.2016). Stefan Kocher gratuliert und wünscht Lars Lepperhoff für die kommende berufliche Neuausrichtung alles Gute und einen guten Start.

Jörg Kilchenmann, Verlagsleiter Tierwelt, verlässt die Zofinger Tagblatt AG per Ende Juli 2016.

### 15.b Tierschutz

Informationen durch Ressortleiter Heinz Hochuli:

Verordnung des BLV über den Tierschutz beim Züchten: Es müssen Merkblätter erstellt werden, wenn Vögel in einer gewissen Kategorie eingeteilt sind. Ab Herbst 2016 können diese Blätter von der Homepage Ziervögel Schweiz bezogen werden.

Fachspezifische, berufsunabhängige Ausbildung für die Haltung und/oder Zucht von Wildtieren: Kleintiere Schweiz hat ein Gesuch eingereicht, um einen derartigen Kurs für «gewerbsmässige» Halter durchführen zu können.

„Besuch“ Schweizer Tierschutz der SWISSBird 2015:

Eine Publikation dazu erfolgte im STS-Bericht über Tieraustellungen 2015. Der Fachverband ist weiterhin bestrebt, auch an Ausstellungen bestmögliche Voraussetzungen zum Wohle unserer Pfleglinge zu schaffen.

### 15.c Sachkunde

Der nächste Sachkundekurs findet am 17. September 2016 in den Seminarräumlichkeiten der Flugschule Grenchen statt. Interessenten melden sich bei der Geschäftsstelle von Kleintiere Schweiz schriftlich an.

### 15.d Zertifizierungen

Am Sonntag, 12. Juni 2016, wird an der Delegiertenversammlung von Kleintiere Schweiz über die Aufhebung der Zertifizierung abgestimmt. Zusätzlich ist ein Gegenantrag von Kleintiere Bern-Jura eingereicht worden, über den auch Sonntag entschieden wird.

### 15.e Schweizerische Zuchtrichtervereinigung SZV

Präsident Francois Vuillaume gibt einen kurzen Statusbericht. Er informiert u.a. darüber, dass ein Scholarenkurs durchgeführt wird. Die Nachwuchsarbeit ist auch für die SZV die zentrale Herausforderung.

### 15.f Marketing, Öffentlichkeitsarbeit, Mitgliederwerbung und -betreuung, Kommunikation

Ressortleiter Kurt Lipp gibt die wesentlichen Informationen zum Jugendlager Kleintiere Schweiz, welches vom 16.–23. Juli 2016 in Engelberg stattfindet.

Zudem adressiert Kurt Lipp einige grundsätzliche Gedanken zu Aspekten wie „wir werden an unseren Taten gemessen. Die Jugend ist unsere Zukunft. Wie wird die Zukunft unserer Jugend aussehen? Es ist unsere Pflicht den Weg für unseren Nachwuchs zu ebnen und sie auf ihre Zukunft vorbereiten“.



**Stefan Kocher**  
Präsident  
Pleutenenstrasse 3 a, 2543 Lengnau BE  
M 079 631 22 87, P 032 653 01 10  
stefan.kocher@kleintiere-schweiz.ch

Ziervögel Schweiz  
Oiseaux d'agrément Suisse  
Uccelli ornamentali svizzera  
Utschels decorativs Svizra  
Pet birds Switzerland



## 15.g Agenda

03. Juli 2016	Helferfest SWISSBird 2015, Lengnau BE
13. August 2016	Materialkontrolle und Käfigreinigung in Buswil
17. September 2016	Kurs Sachkunde Grenchen
19. – 22. Januar 2017	65. Mondial COM Weltmeisterschaft 2017 Almeria / E
28. Januar 2017.	VOK Vorständekonferenz Kleintiere Schweiz
04. März 2017	Präsidenten- und Obmännerkonferenz mit Forum Ziervögel Schweiz
10. Juni 2017	Delegiertenversammlung Ziervögel Schweiz Kanton Neuenburg
11. Juni 2017	Delegiertenversammlung Kleintiere Schweiz Kanton Neuenburg
05. – 07. Januar 2018	SWISSBird 2017 in Freiburg im Rahmen Schweizerische Kleintierausstellung aller vier Fachverbände

## 15.h Informationen durch den Präsidenten

Informelle Gespräche haben mit dem EXOTIS-Verband stattgefunden. Informationen über allenfalls weiterführende Diskussionen werden zu gegebener Zeit erfolgen.

An der Delegiertenversammlung von Kleintiere Schweiz kandidiert Fürsprecher und Notar Dieter Haas, Bern-Bümpliz/Gerolfingen als neuer Verbandsgerichtspräsident von Kleintiere Schweiz.

## 15.i Umfrage

Es gibt keine weiteren Wortbegehren.

Stefan Kocher dankt allen Teilnehmenden der 141. Delegiertenversammlung ganz herzlich für das Engagement, die Loyalität und das Vertrauen. Er schliesst die Versammlung um 16:55 Uhr.

Weinfelden/Lengnau/Stettlen, 15. Juni 2016

Der Präsident:

Der Protokollführer:

Stefan Kocher

Reto Jordi